

1,01 14.75.84 Set in ach. S to HAT Breglinds Discussion of mythe fate HAT has classified a muther of points. 16. 7. 84 MEN plus bring; maily maila abologues 2, 10 × 13 1, miller mailing stictures, Dyon 5 Xerop iddress card She get for Bill, and brought mailing anoneopuland stuckers. (Smonthing to book about Bill Ragtopoulon give m & Dim Delterouzon, der 2 whit wijday blones, was, but I can Tais the as 1) the an tuck - in and 3) they mad underware , ,)

23. 7.83 1.02 124 Correginda in Phrandre articl P:9 The oppend on p.9, has not been introduced by any account of the data-periods in this article (Plad but by URBW) Only, when it has a ref. to Right period. p. 9 sam whole the long filling - man explicit (USBF and Perg-) as IS does not going easily - people think Drip GEA P. 66 Hear of App. Z . add at und aulon Agons depisits \$+ 13:1, and Q-R 10-11:12 p.72 bis 5th Rim Don bolton i.e. its supposing

2 9. VN . 84 2,02 (Constring - conti) p.85 and if some It 1 9 am And oblight the Mussel El Glinian for permission & phillists this auphore p. 90 Man aptur glan mph Mart for varia adjoint contration Water to purseed to them. D. 1 under mo. 6 No. 6 Dantes (24, AT.) paro he fining excerned the Augulyment for "mynoring Ce- Kan." "all method for her excar." 1941 P.91 p-92 at me of A i For permission to Griss putlin Hais San Huger

2.01 under ho. 6 P.91 Dontes (24, A.S.) parts he finisky excesses the Augulaport for "superband fel. Kan." " ale matri for the escar.

2 9. 17 . 84 2.02 (constin - conti) p.85 and i some A1 9 am A oblight The Mussel El Gliniani for pursien & pholists this auphore And for voring and pring of the and and for and for and property and the provest of the provestor of the pro The Knowling at me of A i For permissing p.92 Griss putlin Hand San Huge =

6. 11. 84 2.03 Conection for MSRF ms. P. R/ chang, "E. Harful "E. "C. H. Finlie Haspil P. 3, hind of apic Att. B. Jost for plan 199 Sp. 50 Peran replace origin p. 50 with the replace provided m fall (mut a) p. 5/3/ Fifte line from bottom, add "impressed" - "all impressed sprongers (Possibly this avoidion was alread nich on mo, as received by editor TX.83.) p. 5/ mide ES Kpings III, ament from In Middle Stra (MS) from 16 5.19 p. 60 read: Novéries, TT, (MS9) (countil prolo) Lewald Austikelings (?) TT (MS2) P.62/ under Diditions to Aa correctfig In MS from \$ 65 p. 67 Lim 4 contin in som A. in grup 2'd, now also the count

5. 71.84 To finist corrections in MSBF article See Bunch of slips with corrections on thing orranged by pages of mo. Note that, except for i addition (top. 3) they now begin on p. 50. Correction on pages before 50 won made before I sont the ms, by J. Alcoredio, last Sept. That is, They war on the pages belon Marian got it. Now, I must see how best to do the rest. Probably again over right on the Tike (plutoropy of mo. sent last Soft), and get those platespies platosopies - pulips hur at the Agore. There are of cours, some alle mothers & tend & no works, with Marin in recent months. F.S. spec. rep. in which is To Amplian

American School of Classical Studies 54 Swedias Street, Athens 106 76, Greece October 20, 1984

M. Luc Long

Conservateur a la Direction des Recherches Archéologiques Sous-Marines

Appentio 3 - guns confine.

Fort Saint-Jean, 13235 Marseille Cedex 2

France

Dear M. Long,

Thank you for sending me a copy of your contribution to Anna Marguerite McCann's book, summarizing your long article on the wreck site at Grand Congloue, which will appear in full later. In return, I send you a copy of Appendix 3 of a forthcoming article of my own, to appear in <u>Hesperia</u>, probably in the forst number of 1985; like yours, this takes up the evidence for more than one wreck at Grand Congloue. You will see that I date the Rhodian amphora or amphoras reported by Bencit in the late 3rd century rather than in the second decade of the 2nd. The date is based chiefly on potter-dating official name connections, and confirmed by the development in shape as between the Rhodian in the wreck, as illustrated by Casson, and those datable in **Margue** about 183 B.C., of which I illustrate two in my article mentioned.

From Mrs. Will's article I took the information I cite on Latin stamps om one of the Greco-Italic jars from the wreck. In your resume atticle, you do not mention these stamps. Have you seen them?

I em happy to see that our statements about the two wrecks mostly complement each other. I am so glad that M. Tchernia got us into touch. It was also very good to meet M. Tchermia, after many years of hearing of one another. I am sorry there was not opportunity for much talk.

Thank you for your good wishes for my health. It is progressing, although not as quickly as I could wish.

Yours sincerely.

Virginia R. Grace

Let me thank you also for the two hendsome catalogues of the expositions of Arles and of Antibes.

Ministère de la Culture

Direction des Recherches Archéologiques Sous-Marines

> Fort Saint-Jean 13235 Marseille Cédex 2 Tél. : (91) 91.06.55



LUC LONG CONSERVATEUR A LA DIRECTION DES RECHERCHES ARCHEOLOGIQUES SOUS-MARINES Δ

000716

MADAME VIRGINIA GRACE AMERICAN SCHOOL OF CLASSICAL STUDIES SOUIDIAS STREET 54 Two books enclosed, allogon Jashibiti A Arles and Antibes 140 - ATHENES

Chère Madame,

André Tchernia m'a récemment fait savoir que vous désiriez connaître les résultats des travaux que j'ai mené sur les épaves superposées du Grand Congloué à Marseille. Aussi, ai-je l'honneur de vous faire parvenir ci-joint la copie du texte intitulé "The Grand Congloué site : a Reassessment" telle que je l'ai rendue après correction à A.M. Mc Cann. Ces quelques lignes paraîtront dans "The Roman Port and Fishery of Cosa" (Princeton), très vraisemblablement dans le début de l'année 1985. Il s'agit, en fait, du résumé d'un travail plus important ("Les Epaves du Grand Congloué", 150 pages) qui devrait paraître à son tour dans Archaeonautica 5, vers la fin de l'année 1985.

Je joins à mon courrier, pour votre information, les catalogues des expositions d'Arles (1983) et d'Antibes (1984).

André Tchernia m'a également fait savoir que vous aviez actuellement des problèmes de santé, aussi permettez-moi de vous souhaiter un prompt rétablissement.

Je vous prie d'agréer, Madame, l'expression de mes salutations les plus respectueuses. Le Conservater des Recherches Archèologiques

Sous-Marines

Loc LONG

4.02

Sand his photosof A Appendies 3 9 writed Note in del polosod an 2007 198 dat although the atto Att Mill 1979 (not 6) Marseille, le ler octobre 1984

5 78.84

4.03

Appendie 39 5. 7.8

0507

The Grand Confloué Site: a Reassessment

Termistering

Begun in 1952 by a team under the direction of Commandant Cousteau, the Grand Congloue excavation (off Marseilles, at a depth of between 32 and 50 meters) was the first major French effort in the area of underwater archaeology. A summary of its chief results was published in 1961 by Fernand Benoit, Director of Antiquities, in a work that has attracted wide attention. Even before the appearance of his report, in fact, there arose what was to become a protracted controversy over the juxtaposition in a single wreck of several hundred Sestius amphoras, a cargo of Campanian ware, Greek amphoras, and early Greco-Italic amphoras. The fact is that, as we know today, there are two wrecks at the site. They are partially superimposed, and they differ in date by about a century. A detailed study of the notes and illustrations of the excavation journal (kept between 1952 and 1957), as well as a sounding made in 1980 on what is left of the site, have enabled us to verify beyond any further question the double wreck hypothesis. This study, the complete results of which are the subject of an article in Archaeonautica no. 4, has also made possible the assignment to each of the two wrecks of the finds which originally were part of each.

The first ship's cargo, doubtless taken on board in the Naples area, consisted of approximately four hundred Greco-Italic amphoras; some thirty Greek amphoras, mostly Rhodians; and a homogeneous lot of seven thousand pieces of Campanian A ware. On the same ship were also found several handleless Campanian lamps, some balsamaria, several commonware vases, and some semi-thin walled vessels of gray clay.

Although some of the shapes represented in the lot of black glaze vases are attested in Gaul as early as the end of the third 3 century B.C., most of the other forms do not seem to have been exported before 190-180 B.C. It is, for example, at that time that they appear in the <u>oppidum</u> of Teste-Nègre, near Marseilles, and in that 5 of Nages, in the area of Nimes. The huge increase, moreover, in the exportation of wine and ceramics at the beginning of the second century was probably a direct result of Rome's victory over Carthage in 201 and the Roman expansion into Campania, an area in which the manufacture of ceramics had up to that time not been actively pursued.

For the first wreck, then, we propose a date in the first quarter of the second century, more precisely between 190 and 180. That date, moreover, accords chronologically with the dates given the $\frac{6}{6}$ Rhodian amphora stamps (**240-145** B.C.) and would seem to be corroborated by tests made on fragments of wood from the wreck.

The soundings made in 1980 by the Department of Underwater Archaeological Research have permitted us to locate the bottom of the hull of this first wreck, which is situated at a depth of 40 meters at the foot of the reef. Partly crushed on the northeast under huge stone blocks, the wreck seems to extend toward the southwest of the site for more than a dozen meters. The presence of fragments of Greco-Italic amphoras, stuck to the wood by the pitch that coated them, 8 confirms the identification of these remains.

The material of the second wreck was, even according to the excavation journal, very clearly separated over the whole site from the lower level that contained the Greco-Italic amphoras by a flooring of

wood. These elements of naval architecture, of which we possess sketch drawings, were misinterpreted by the divers as the bridge of one single ship. In reality, what they found was the bottom of the hull of a second ship. Our present knowledge of ship construction no longer permits doubt on that point.

The cargo of the second wreck, which was spread in tiers down the slope at a depth of between 32 and 40 meters, consisted chiefly of wine amphoras of Dressel Form 1A (Will Type 4a). This type of jar seemingly did not appear in Gaul before the end of the third quarter of the second century B.C. These containers, the total number of which is estimated at about 1200, mostly bore on the rim the stamp of Sestius, accompanied sometimes by an anchor and sometimes by a trident. Stoppers that were found in place also bore 77 the stamp of a trader, perhaps the owner of the ship, L.TITI.C.F. Less than twenty examples were stamped at the base of the neck by another potter: D.AV.ATEC. About twenty additional jars bore no stamp at all. A variety of objects belonging to the ship's crockery and provisions was also discovered in the level of the amphoras of Dressel Form 1A. There were two so-called "Punic" amphoras datable, from comparable finds on the Cavalière and Dramont A wrecks, and from the Athenian Agora, to the turn of the second and first centuries B.C. Also found in close association with the amphoras of Dressel Form 1A (Will Type 4a) were several Campanian vases of Type C, and in particular a small sampling of Campanian B ware. The latter clearly evoke Cosa Type II in clay and in glaze. Their appearance 15 is thus characteristic of the last quarter of the second century. In this regard, it should be noted that certain shapes of this pottery group are very rare in Gaul from the first century B.C. on. 16

4.05

0...

The other factors that permit us to isolate the approximate date of the wreck are, in brief:

-- several fragments of three vases of thin walled pottery with dotted barbotine decoration. The production of such ware has now been localized in the region of Cosa in central Italy, in the 17 second half of the second century B.C.

-- a group of commonware vases of which parallels have been 18 found on wreck A of Colonia Sant Jordi and on the Cavalière wreck, both datable about 100 B.C.

-- several fragments of Hellenistic relief bowls from the Ionian workshop of Menemakhos, which A. Laumonier dates in the 19 second half of the second century B.C.

Adding to the evidence in favor of the dates proposed for the diverse finds just described, the census of wrecks found off the 20Mediterranean coast of France seems to demonstrate that the amphoras of Dressel Form 1B (Will Type 4b), heavily standardized jars apparently produced in the same workshops as those of Dressel Form 1A (Will Type 4a), rather suddenly took the place of the latter in the first quarter of the first century B.C. Among the various wrecks studied, no single ship carried the two types of amphoras simultaneously. The change in the took place between 97 B.C., the latest consular date attested on Dressel Form 1A (Will Type 4a), and 24 and 25 and 26 B.C., the approximate date of the Albenga wreck, and was perhaps connected, directly or indirectly, with the results of the Social and Civil Wars. This mass of chronological evidence permits us to date the wreck of our second ship with probability between 110 and 80 B.C.

There no longer seems reason to doubt the Tuscan origin of the second ship's cargo and more particularly of the Sestius amphoras,

the problems surrounding which have long been debated. The discovery in recent years in the town and especially in the port of Cosa of a massive quantity of Sestius stamps, with many different devices, seems to point to that town as a production center for the amphoras, or at least as their port of storage and shipment. Nothing, moreover, prevents our associating such an amphora factory with an ances-27 tral branch of the family of P. Sestius, who owned a villa at Cosa.

The remnants of wood from the second ship, partly detached at the time of the excavation in order to permit the recovery of material lying underneath, probably later suffered irreparable damage at the hands of the illegal divers who are very numerous in this area, which is a famous diving mecca. The sounding of 1980 unfortunately resulted in the finding only of some sheets of the ship's lead plating. These were discovered to the northwest of the site, in a stratum where sherds of Greco-Italic amphoras were mixed with those of Dressel Form 1A (Will Type 4a). The various illustrations in the excavation journal and especially the drawings of Y. Girault and J.Y. Cousteau nevertheless give us some details of the ship's construction. In addition, wood fragments of identical size, removed as samples from above Greco-Italic amphoras in October, 1954, and July, 1957, provide confirmation of their observations.

Covered with lead sheathing, the hull was formed of a double layer of planks, the strakes of which, 4 cm in thickness, measured between 18 and 22 cm in width. The height of the ribs varied between 8 and 9 cm, while that of the floorboards, at their highest point, attained 18 to 24 cm. This combination allowed a flooring of fixed planks, as well as stanchions 16 cm in diameter. The dimensions of the keel, finally, were between 18 and 20 cm in height and 12 to 14

4.07

0-

cm in thickness.

> LUC LONG (translated by Elizabeth Lyding Will)

4.08

0512

4.09

1. Benoît 1961.

2. Fluted guttus, oenochoe, fish plate, plate of Lamboglia Form 36, bowl of Lamboglia Form 27.

3. <u>Oppida</u> of Ensérune, Pech Maho, Montlaurès, Teste-Nègre, Nages.

4. L.F. Gantes, "Note sur les céramiques à vernis noir trouvées sur l'"oppidum" de la Teste-Nègre aux Pennes (Bouches du Rhône)," <u>Revue de la Fédération Archéologique de l'Hérault</u> 1 (1978), pp. 97-103.

5. M. Py, "Apparition et développement des importations de céramique campanienne A sur l'oppidum des Castels (Nages, Gard) d'après les fouilles du dépotoir J 1," <u>Revue de la Fédération</u> <u>Archéologique de l'Hérault</u> 1 (1978), pp. 43-70.

6. V. Grace, "Timbres amphoriques trouvés à Délos," <u>BCH</u> 76
(1952), p. 525; V. Grace, "The Eponyms Named on Rhodian Amphora Stamps," <u>Hesperia</u> 22 (1953), p. 122. V. Grace, Revisions in Early Hellenis-Hic chronology ATH Mitr, 89, TH.
7. This Carbon 14 analysis gave a <u>terminus ante quem</u> of
228 B.C. (Benoît 1961, p. 197).

8. The ribs of this hull bottom did not measure less than 10 cm in thickness. The thickness of the planking was 5.5 cm.

instr IX. 1

9. That is, in fact, the date of the Riou 3 wreck, the amphoras of which are similar to those found on the <u>oppidum</u> of Entremont, destroyed about 123. These amphoras, moreover, do not occur at Carthage, destroyed in 146 B.C. <u>Conduct and Kar</u> 10. According to a count of amphoras and stamped necks in storage at DRASM, a slight predominance of anchor over trident can be observed. It should be noted, moreover, that a neck with outflaring rim bears a Sestius stamp with a new symbol. It appears to be a plant-device (oak leaf with only two lobes). It stamp is also for from the part of the facts of the factor of the branch of the factor of the ll. The very recent discovery, on the Dramont A wreck (Saint Raphaël), of an anchor stock stamped with the same name (SEX-ARRI) as that found also on amphora lids is enlightening in this matter. Our thanks to Claude Santamaria, director of the excavation, for having been kind enough to furnish us this information.

4.10 0324 0514

12. G. Charlin, J.M. Gassend, and R. Lequément, "L'épave antique de la baie de Cavalière (Le Lavandou, Var)," <u>Archaeonautica</u> 2 (1978), pp. 9-93. As on the Sant Jordi A wreck, the finds were incomplete.

13. F. Benoît, "L'épave du Dramont," Gallia 16, 1 (1958).

14. V. Grace, "The Canaanite Jar," in <u>The Aegean and the Near</u> <u>East, Studies Presented to Hetty Goldman</u> (S.S. Weinberg, ed.) (New York, 1956), cf. p. 96.

15. D.M. Taylor, p. 71. These forms, which Professor F.E. Brown has been kind enough to permit us to study, all come from Deposit D.

16. That is particularly the case with Lamboglia Forms 1-8 and 10. As far as Form L 10 is concerned, cf. J.P. Morel, <u>Céramique</u> <u>campanienne, les formes</u>, École française de Rome (1981), p. 262, Type 3450.

17. Moevs 1973, p. 49, pls. 1 and 2; Mayet, pp. 24, 126 and 127.

18. Damián Cerdá Juan, <u>La nave romano-republicana de la Colonia</u> <u>de Sant Jordi (Ses Salines - Mallorca</u>) (Palma de Mallorca, 1980).

19. A. Laumonier, <u>La céramique hellenistique à reliefs. 1.</u> Ateliers "ioniens", École française d'Athènes. Exploration archéologique de Délos, 31 (Paris, 1977), pp. 11, 12. Although the products

4.11 0515

of this workshop are datable between 166 and 69 B.C., the author thinks that Menemakhos would represent quite well the oldest trends.

20. This census, conducted by the Department of Underwater Archaeological Research, includes at present 28 cargoes of Dressel 1A and 15 of Dressel 1B.

21. Peacock, "Recent Discoveries" (cited in Chapter I, note 262), pp. 262-269.

22. Exclusive of older containers belonging to the ship's stores and certain hybrid shapes, variants of the "Dressel 1A style."

23. Zevi, "Appunti" (cited in Chapter I, note 246), pp. 212, 214.

24. N. Lamboglia, "La nave romana di Albenga," <u>RStLig</u> 18 (1952), pp. 166 ff.; Morel, cited in note 16, p. 64.

25. Will 1956, pp. 224-244; Nanacorda, <u>JRS</u>, pp. 122-131; Will 1979, pp. 339, 350.

26. The reader's attention is called to the resemblance between certain amphoras published as belonging to the Cap Roux wreck, where a Sestius stamp was found (J.P. Joncheray, "Étude de l'épave Dramont D, dite 'des pelvis'," <u>Cahiers d'archéologie subaquatique</u> 3 [1974], pp. 21-48) and necks found at the site of Albinia (Peacock, "Recent Discoveries" [cited in Chapter I, note 262], fig. 3, nos. 1-2).

27. Will 1956. Will first advanced the hypothesis in 1956 that that amphora factory might have belonged to P. Sestius himself. In the same article, she also suggested that there must be two or more wrecks off the Grand Congloué.

28. J.P. Joncheray, "L'épave de la Chrétienne C," <u>Cahiers</u> <u>d'archéologie subaquatique</u>, supp. 1 (1975).

29. Lewis 1973, pp. 233-259.

Appendix 3: Clarification on the wrecks (more than one) at the Grand Congloué site near Marseilles.

- 73 - (forcer & 72 bis)

4.12

For general presentation of the finds underseas at Grand Congloue near Marseilles, see L. S. Casson, "Sea Baggery Digging," Archeology 6, 1953, pp. 221-228; J.-Y. Cousteau, "Fish Men Discover a 2,200-year-old Greek Ship," The National Geographic Magazine CV, Washington 1954, pp. 1-36; and F. Benoit, Fouilles sous-marines, l'epave du Grand Congloue à Marseille, Gallia, Suppl. XIV, Paris 1961; in all these, the finds are taken as from a single wreck. Because of the incongruity of date, apparently at least a hundred years, between the so-called "deck cargo" and themes the Rhodian and Knidian amphoras associated with the "hull cargo", I have not doubted from first acquaintance with this material (1953 or earlier) that at least two ancient wrecks were involved, one nearly on top of the other, no doubt in a place of bad currents; it is at the foot of a cliff. A part of the hull of the later ship was mistaken by the divers for deck planking of the earlier ship, despite its sheathing underneath with lead (a practice found on outer surfaces): see Cousteau, op. cit., p. 24, and cf. p. 16; also Benoit, op. cit., p. 17. The upper cargo consisted mainly of over a thousand long Roman jars with heavy

4.13

- 74 -

rims (Dressel Type 1), resembling several from Athenian Agora deposit C 9 : 7, a context dated to the later 2nd century B.C. by several Knidian amphoras of the early duoviri period; see Amphoras, fig. 38, for a selection ones of jars from this deposit, including, to the left, one of the long Roman ones; and see also Delos 27, p. 332, under E 88. The Roman amphoras from C 9 : 7 are unstamped, whereas many of those from the wreck are stamped, on their rims, with an abbreviation of the name Sestius. See recently E. L. Will, "The Sestius Amphoras: a Reappraisal," JFA 6, 1979, pp.339-350, for a summary on the discoveries at the Grand Congloue, with much bibliography on the jars from the later wreck and related finds from other sites, showing the confusions in chronology that have resulted for scholars who attributed all the finds at Grand Conglous to a single wreck. Mrs. Will dates the amphoras of the later wreck "in the first half of the 1st century B.C., or at any rate not much earlier than the last years of the 2nd century," op. cit., p. 340. (Here she is actually summarizing her views as given in an earlier article, but seems not to have changed her mind.) For the earlier wreck, the dates she attributes here to V. Grace, "220-180 B.C." (op. cit., p. 340, in note 1), should be tightened to the last decade of the 3rd century

4.14

for the Rhodian and Knidian; shapes and names at 180 B.C. are very different from the ones in the wreck. See now her recent article, "Greco-Italic Amphoras," Hesperia 51, 1982, pp. 338-356; on p. 348 she revises the date she had given for the earlier wreck. For the Rhodian in the earlier wreck, Benoit reports one or more amphoras that name the fabricant 'Aptorfov and the eponym Κλειτόμαχος. see op. cit., p. 29, and cf. the same author in Rhodania 1954-1955 (Lyon), pp.9-10; other names are more doubtfully restored. According to individual dates assigned tentatively by me to the Rhodian eponyms of ca. 225-175 B.C. (cf. Grace 1974, p. 199), the term of KAE: tougxoc fell in 205 B.C., and those of the other eponyms named in known pairs with Apior foll in 210, 208, 207, 204, and 199 B.C.; cf. the whole jar mains of this fabricant that names the eponym Doprulidas (210 B.C.) published by J.-J. Maffre, BCH 96, 1972, pp.64-66, with figs. 46 and 47, no. 104. For a photograph of Rhodian amphoras (large and small) from the wreck, cf. Casson, op. cit., p. 227, fig. 10. Also from the earlier wreck must be the cargo of over 400 "Greco-Italic" amphoras. Mrs. Will illustrates two of these from the wreck, see her "Greco-Italic Amphoras," pl.85, d and e (her Form c) and tells us, see her p. 348 with note 19, that the one to the

- 75 -

right (e) bears two impressions of the same Latin stamp, one on each handle, reading TI.Q.IVENTI. Finally there is a great quantity of black-glazed table ware, mostly, I believe, of the Campana A class, "now being dated 190 190 B.C. or a little before by the Campana specialist, Jean-Faul Morel," as Mrs. Will reports (<u>op.cit.</u>, p. 348) and cites a recent publication by Morel. The earlier wreck at Grand Congloué is thus to be dated late 3rd or early 2nd century B.C., and the Latin amphora stamp is one of the earliest known, comparable in date to the very different one in the Middle Stoa filling, cf. footnote 47 above.

- 76 -

Like Mrs. Will, I called on M. Benoit in Marseilles (October 15, 1955), and saw his finds, and received every kindness, and thought he was then willing to believe in two wrecks on the site (but not more, he said). From discussions with M. Katzev, in August 1968 and again recently, I understand that to nautical archeologists the wood fragments illustrated in the publications are readily distinguishable as coming from at least two ships; this has long been observed, although nobody has published about it, since it was now too late to rescue a study of the ships themselves. On the possibility of one ship settling upon another, cf. G.F. Bass, <u>Archeology</u>

with correction of VOI.84

- 46 -

5.01

feature of the Indus Valley granaries which reappears so remarkably in Pergamon 1700 years later, and becomes a regular feature of the Roman granaries 80 throughout the Empire, including Britain. We have no actual parts of such a floor from the Middle Ston. However it seems quite possible that there was one. of of wood, over most of the area of the building. Only at the east end do we find the floor level preserved, for the rest there is a gap (irregular) of a meter or more between the top of the building fill as found and the stylobate level above. Here is at any rate space for such a floor and its elevation. On (whether of wood or clay) the floor we may perhaps restore in imagination the wooden divisions m of the long room into storage sections, such as are hypothesized, tentatively, for the Miletos Magazine. The remains of the Middle Stoa showed marks of strong burning, an indication that there had been much wood construction.

Many activities must have been involved in the operation of a large municipal granary. They might index have been accommodated, at least temporarily, in sections of the partitioned interior of the Middle Stoa. On the other hand, one notes in the East Building, in the long east room, certain

with correction of VDI.84

feature of the Indus Valley granaries which reappears so remarkably in Pergamon 1700 years later, and becomes a regular feature of the Roman granaries 80 throughout the Empire, including Britain. We have no actual parts of such a floor from the Middle Stoa. However it seems quite possible that there was one, or of wood, over most of the area of the building. Only at the east end do we find the floor level preserved, for the rest there is a gap (irregular) of a meter or more between the top of the building fill as found and the stylobate level above. Here is at any rate space for such a floor and its elevation. On the floor we may perhaps restore in imagination the wooden divisions of the long room into storage sections, such as are hypothesized, tentatively, for the Miletos Magazine. The remains of the Middle Stoa showed marks of strong 81 burning, an indication that there had been much wood construction.

Many activities must have been involved in the operation of a large municipal granary. They might inter have been accommodated, at least temporarily, in sections of the partitioned interior of the Middle Stoa. On the other hand, one notes in the East Building, in the long east room, certain

- 16 -

Appendix 1: dated list of eponyms in Knidian stamps

- 50 -

This list is subject to adjustments as new information or understanding to permits us them correct and sharpen it. So it remains a work sheet, but one which should be of use to others since it is the only one of its kind in print. The names maximum with their date indications were sent in my letter of September 6, 1978, to P.M.Fraser, to be entered in their alphabetical positions in the lexicon of Greek personal names which he is preparing; but with the express understanding that the list would not be published as such, nor shown to anyone save those who made from it the necessary entries for the lexicon. As was to be expected, the present list is somewhat revised over that of 1978.

To explain the various indications beside the names, I begin with the

date-equivalents expressed by Roman numerals; read ca. with all figures:

III	220 -	- :	188	B.C.
IV A	188 -	-	167	
IV B	167 -	-	146	
v	146 -		108	
VI A	107 .	- 1	98	
VI B	97	-	38	

grace, replacement VII.84 - 71 - were lit

ibid., p.213 (Thompson). The well, as found, with its ancient filling in place, was partly covered by what seemed to be the continuation of a temporary light retaining wall that lay beyond and fairly parallel with the west side of the Stoa, and faced west. like the retaining west wall of the Stoa's mast podium. See Fig. 3, from an actual state plan, for the well (H 13 : 1), the light retaining wall that crossed it (X - X), and the west end of the Middle Stoa to the right. One may suggest that this temporary wall (of which only part of one course has remained) was found to be needed while the west end of the Stoa was under construction, presumably to hold an earth filling to support scaffolding for the columns and entablature of the west side and of the west end of the north side. These columns run close to the edge of the podium, with no such margin as is provided by the terrace along most of the north side of the building. lithout some raising of the ground level around the podium at this end, scaffolding of a formidable height would be required, so that the heavy drums, etc., could be dropped into place by block and tackle (cf. H.A. Thompson, The Stoa of Attalos II in Athens, Excavations of the Athenian Agora, Picture Book No. 2, Princeton 1949, fig. 23). See for scaffolding used in setting up an outer colonnade for the rebuilt Stoa of P1. Attalos, and imagine a further four-meter drop to be taken care of by the outer timber supports, below the steps, in the case of the Middle Stoa. The temporary earth filling was no doubt used afterward for further levelling south of the Stoa. No great weight of earth would have been required: the little wall lies close to the Stoa, enclosing just easy space for working outside the podium. We do not know how high the temporary filling was carried: any height would help, and a minimum needed would be a level bottom prepared on those slopes to take the feet of the scaffolding and of the workers.

The contents of the well H 13 : 1 then perhaps give us a terminus for the erection of the west end of the superstructure of the Middle Stoa. The finds in this shallow well were few, and included no coins but five stamped handles, all Knidian. Of the five names of fabricants, "Aportion (on SS 10450) and Ophorov (on SS 10452) are present also in the Middle Stoa filling; while

s found was marent filling in fil ibid. p. 213 (Thompson). The well as found was partly covered by what seemed to be the continuation of a temporary light retaining wall that lay beyond and fairly parallel with the west side of the Stoa, and faced west, like the retaining west wall of the Stoa's podium. See Fig. 3, from an actual state plan, for the well (H 13 : 1), the light retaining wall that crodsed it, and the west end of the Middle Stoa to the right. One may suggest that this temporapy wall (of which only part of one course has remained) was found to be needed while the west end of the Stoa was under construction, presumably to hold an earth filling to support scaffolding for the columns and entablature of the west side and of the west end of the north side. These columns run close to the edge of the podium. with no such margin as is provided by the terrace along most of the north side of the building. Without some raising of the ground level around than the podium at this end, scaffolding of a formidable height would be required, so that the heavy drums, etc., could be dropped into place by block and tackle (cf. H. A. Thompson, The Stoa of Attalos II in Athens, Excavations of the Athenian Agora, Picture Book No. 2, Princeton 1949, fig. 23). See Pl. 00 for scaffolding used in setting up an outer colonnade for the rebuilt Stoa of Attalos, and imagine a further four-meter drop to be taken care of by the outer timber supports, below in the case of the Middle Stoa. the steps, The temporary earth filling was no doubt used afterward for further levelling south of the Stoa. No great weight of earth would be required: the little wall lies close to the Stoa, enclosing just easy space for working outside the podium. We do not know how high the temporary filling was carried: any height would help, and a minimum needed would be a level bottom prepared on those slopes to take the feet of the scaffolding and of the workers.

The contents of the well H 13 : 1 then purkapped perhaps give us a terminus for the erection of the west end of the superstructure of the Middle Stoa. The finds in this shallow well were few, and included no coins but five stamped handles, all Knidian. Of the five names of fabricants, 'Aportor' (on SS 10450) and Option (on SS 10452) are present also in the Middle Stoa filling; while

replace

Munsede

ibid. p. 213 (Thompson). The well as found was covered by what seemed to be the continuation of a temporary light retaining wall that lay beyond and fairly parallel with the west side of the Stoa, and faced west, like the retaining west wall of the Stoa's podium. One may suggest that this temporary wall (of which only part of one course has remained) was found to be needed while the west end of the Stoa was under construction, presumably to held an earth filling to support scaffolding for the columns and entablature of the west side and of the west end of the north side. These columns run close to the edge of the podium, with no such margin as is provided by the terrace along most of the north side of

- 71 -

6.03

the building. Without some raising of the ground level around the podium at this end, scaffolding of a formidable height would be required, so that the heavy drums, etc., could be dropped into place by block and tackle (cf. H. A. Thompson, <u>The Stoa</u> of Attalos II in Athens, Excavations of the Athenian Agora, Picture Book No. 2, Princeton 1949, fig. 23). See Pl. \oint for scaffolding used in setting up an outer colonnade for the rebuilty Stoa of Attalos, and imagine a further four-meter drop to be taken care of by the outer timber supports, below the steps. The temporary earth filling was no doubt used afterward for further levelling south of the Stoa. The contents of the well then perhaps give us a terminus for the erection of the west end of the superstructure of the Middle Stoa. The finds in this shallow well were few, and included no coins but five stamped handles, all Knidian. Of the five names of fabricants, (on SS 10450) and (on SS 10452) are present also in the Middle Stoa filling; while

> (in to angul the norm 'Apropion & Opions war antived in ink - In late for ingoing

24.50.84

GRACE for Fig- 3 West and y middle Stor, actual state plan, with well H 13 ! 1, and high retaining wall X - X. Puture 8 1/2

23-817.86 at end spire 23 (forturte p. 14) a reader of the satist in most har and a - changes migistrates, aside present w may have for the others. Then of the of the of the of the other of the in the heating I think they and sto alled explicitly presson Halin, a partial hist I to prest of Halin has been ford, su morin ; I begin at you Be date & the gets Ring attan and down to ent of the you can't BC. We have fully, Attran Lindia, su

presure in these lists will suggest 7.02 a tate for a ten g to same person as priest of Halins, usually - four years later, Then separate should of mpo were put togethe M H. vog at the many his which Plants' have) to put of the other aring the patty, anduble mon the late home accumulated, and a new edition of Hiller's list not be a hogen price of word,

Appendix 27. Aug. SY Appendix 2 Jan tetal Cento Jan tetal 28, VIN .84 note 42 add to This a with me to feed the they lest have not been publby Says although the accepted my stahn in Deles 27. The tests was not tood on (?)) as guess by Dupmit, ET referring & an earlier moralight C, MAM Dehut - , and -

These seven eponyms therefore suggest a period of seven years immediately after the end date of the Middle Stoa filling but before the close of the Pergamon deposit. The suggestion is strengthened by the fact that all seven

10.9

⁶⁶<u>Agora XIV</u>, p. 68. Thompson further suggested (loc. cit., top of page) that the west end of the Middle Stoa itself may have been finished later than the rest of the building, even "soon after the middle of the (2nd) century". We have not however succeeded infinding any group of stamped handles from the attested construction fill (from within the foundations) that supports this suggestion, i.e. that is later than the fill as a whole. Naturally most of the handles came from toward the west end, where was the greatest depth to be filled.

grace

P.8

See Schuchhardt 1895, p. 423. For a recent discussion of the deposit, see Délos 27, especially pp. 290-291. This publication, Chapter XIV of the volume on the Maison des Comédiens on Delos, includes a general review of studies of container amphoras and their stamps (usually on the hendles) with much bibliography; see pp. 278-280 **Max** for an introduction to the subject, or the reader may just consult the pamphlet <u>Amphoras</u>, in particular the text accompanying figures 21-25 in that unpaged booklet. Third century dates in Délos 27 should be revised as indicated in Grace 1974, p. 200. Further on Grace 1974, see below, Appendix 2. Further on the Pergemon deposit, footnote $\frac{32}{2}$ and accompanying text; figures given have been somewhat revised following corrections in readings.

No one of these seven eponyms occurs in the Middle Stoa filling (an Actorizidas named on a single handle, SS 12862, is readily distinguishable as a homonym of the third century B.C. by the shape and finish of the hondle.) On the other hand, despite the steady decrease, discussed 10

Preserving both stamped handles. See Pl. , which illustrates two whole jars, 2 and 3, from the stamped tops of the handles of which we take two such pairs of names. 2a and 2c show the dating and endorsing stamps

1981, p. 426. Particularly interesting examples of the earlier group have been found recently, some in an ancient wreck investigated by George Bass. On these, see V.R.Grace, "Some Amphoras from a Hellenistic Wreck," forthcoming in BCH Suppl. VIII. The later

For more recent comment by Rotroff on the detes of long-petal bowls, see <u>Hesperia</u> 52, 1983, pp.274-275, with note 67; she lists instances of early experimentation. I think that before my present article, no close date had been proposed for the latest stamps in the filling of the Stoa of Attalos, but just an end date of about mid-century. Emphasis has been placed on the absence of long-petal pieces from this relatively small group (the stamped hendles are some 135 in contrast with 1500 from the Middle Stoa filling); but the long-petal fragment P 20204 should be borne in mind, to be attributed to the Stoa of Attalos filling, if not to an earlier level beneath it, cf. footnote 60 above. c

perhaps also the Mi dle Stoa itself, the superstructure: evidence from excavations at the west end apparently allows that the colonnade and entablature were erected within a few years after the construction of the foundation and podium. See below, Appendix 2, section on the deposit H 13 : 1. Delayed subsequent payments could account for the piecemeal execution of the project, the way the East Building and the South Stoa are tacked on, though one would suppose it was the complex as a whole which had been intended from the beginning to replace South Stoa I:

6.29

cf. Fig. 1 and Pl. . The date of Pharnakes' death is not precisely known but may have fallen soon after 159. So it is likely enough that no more help came to the Athenians from this source, despite the emphasis, in their application for support, on equal shares of honors for Nysa; she was a Seleucid, and so might have been counted on as well disposed toward Athens. Thompson has suggested that the two later parts of the complex (of inferior workmanship and partly of secondhand material) were finally constructed by the city of Athens out of its own resources.⁶⁶ It would have become necessary to complete somehow the replacement of South Stoa I, to put it into working must order. grace

⁶⁴Rostovtzeff, <u>op.cit</u>. in footnote 14, p. 630. Homer Thompson, in a letter of March 1984, has queried Rostovtzeff's description of Amisus and Sinope as "very important centres of the grain trade", noting correctly that these ports on the south coast of the Black Sea were not (and are not) backed by a grain-producing hinterland, but the great grain fields that were a major source for Athens lay to the north, in the region of the Bospopos (Crimea). But presumably grain from the north would be the chief product carried south across the narrowest part of the Black Sea to the fine harbor of Sinope, and then transshipped or carried further in the same bottoms, no doubt after payment of port taxes; see D. M. Robinson, "Ancient Sinope," <u>AJP</u> 27, 1906, especially pp. 136-137. Even ships which were not unloading would need to call for supplies, especially water, of which Sinope had an abundance.

⁶⁵F. Durrbach, <u>Choix d'inscriptions de Délos</u>, Paris 1921, pp. 97-105, no. 73, equals P. Roussel and M. Launey, <u>Inscriptions de Délos</u>, Paris 1926 no. 1497. Durrbach dated the inscription 172/1. For the redating of the Athenian archon named (Tychandros), see e.g. W.B.Dinsmoor, <u>The Archons of Athens in the Hellenistic Age</u>, Cambridge, Massachusetts, 1931, p.260; and S. Dow, <u>Hesperis</u> 4, 1935, p. 91. I am indebted to M. B. Wallace and J. S. Traill for numerous references and for the information

14

CC.

12. 8.84

replacement VII.84 for fortnote 81

81

<u>Guide</u> 3, p. 166; and cf. W. B. Dinsmoor, Jr., <u>The Propylaia to the</u> <u>Athenian Akropolis, I, The Predecessors</u>, Princeton 1980, p. 35, note 1: <u>*</u> ". . . The fire that destroyed (the Middle Stoa) was so intense that the inner face of every architectural member is terribly mutilated." I am obliged to Mr. Dinsmoor for finding for me this published statement. For the suggestion of wooden divisions in the Miletos Magazine, see Knackfuss 1924, p. 177. The author concludes (pp. 158-159) that the building must have been destroyed by an earthquake rather than a fire, since its remains show relatively little in the way of burning.

15

two separate groups, both valuablex for reference. Note a new study by Luc Long, based on further investigation of the site of the wrecks, is to appear in Archeonautica 5 in late 1985. A resume of this study is beingpublished earlier by the same author in A.H. McCann, <u>The Roman</u> <u>Port and Fishery of Cosa</u>. I am obliged to Dr. Long for advance information on these publications.

⁷⁴For pre-Roman granaries, cf. Rickman 1971, pp.252-257; Coulton 1976, p.11; and references given by both. A recently excavated second granary at Morgantina has been reported: <u>AJA</u> 87, 1983, p.226. For "royal" Macedonian granaries in Chalkis destroyed by Antiochus III in 200 B.C., See Livy XXXI, 23, 7-8. Livy, writing in the time of Augustus, refers to the buildings as <u>horrea</u>. His text does not give us their shape. I owe the reference to M.B.Wallace. ing and device as 4b. For the context of this amphora, and for various acknowledgments connected with its publication here, see footnote 34 and accompanying text. Ca. 220-210 B.C.

above, which are otherwise rare in stamps. On the lexicon, see below, first paragraph of Appendix 1.

For a fairly recent summary on work in this particular field, with many references, cf. D.B.Shelov, <u>op.cit.in</u> footnote 15, pp.134-140. I am obliged to P.M.W. Matheson for a translation of these pages, as of many others useful to the present study. See also M.Lazarov, "Sinope et le marché ouest-Pontique," <u>Bull.Mus. Nat. de Varna XIV</u>, 1978, pp.11-65. The author reports, and adopts, the Sinopean chronology of the Soviet scholar B. A. Vasilenko. I owe this information and reference to Françoise Alabe.

⁵⁵Hesperie 23, 1954, p. 50. (H.A. Thompson).

P.Qº

18

The present article was originally intended for the Festschrift for Homer Thompson, <u>Hesperia</u> Supplement XX. I hope he will accept it as a further supplement to that volume. I am obliged to him for comments on the manuscript which have resulted in various needed clarifications in my text. I have profited also from helpful suggestions by other readers, in particular W.B.Dinsmoor, Jr., P.M.W.Matheson, M.B.Wallace, **menni** and A. Boegehold; others are mentioned below. None of these is responsible for my errors, or for my conclusions.

4. 7. 84 19 Book a cursus housen in Photos in a Something the try & minest for All Bocghold a mining on epigiplined anones for Religions? Sel 1 1.) priesto J Holios in dato - moderig en a of Chr. instaff 2.) those mornin's mises. Y Y 3.) priesto A. Lindia, som D whom later been priest g H.d. 10 = Col long og itin p-16 200 K in ad tout of note 21, in an It. Distance of upinities on le si these engrans prists, see mornion, of al., pp. -- , the publicity of an

(5. X. 84) CY inscription which public lists This. fonst for the beging, assured 16 h 404 13. C, & por him in the 2/2 8/ the y Early (both y to al ming). For late This, we have numerous husting of Rhidin inscriptions, for which chose half an sometime to we have been to show the recould be chartigers wett a prior of Athan Luntis in the well-dated lists in Blinkenberg's work just citit, Scatter! Angripping reformen van somblin application of the see of it

(mrt~) 3 (5. 5. 84) 21 Appendix 5 below, many mon an now hurry, and a new soscubling of the mpounding is long overdue. Noti 21 des mecho pliger agent on cursus honoring - for populated (in CORRECTIONS) F. 21 lin 10 - hay al for Phro. > or p-22, cin 6 Moti 32 all omitter "a" at each Mp. 23, chier 14 in Pl. _____ Mp. 23, chier 14 A se mp. 27 7 that

(f (5,50,84) 22 ml 42 1 (get - und on fat saminthat Sayn is aparting on bois A new report T& Dupon (was 's), and Nee have pretty mere. not 46 Particular infanction wanperf of 5 welling grown that ben population is a aunit wed frontight of grange Bass . On then pro U.R. free, "som anyton In Helenfie Wheel," puticing in Belt Supplant TI?? not su? Alapa? not 61 bulloun and

add & ador 5 add & ador 5 Shuin I. F Shunn Bocquel H Sup 5 below X Sup 5 below - Sall- aprin - Cilting, Paler 4. X. 84 23.01 going through TEXT plus NOTES chilig this covertion line gon & editor; and prepare new input texts - uti 1, p. 2 données (iscart) (note 2 (p. 10. 4) retife whole note with addenter a carrigende P. 2 C. H. Emili Haspels "51 el in?. P. 3 Sublicad DATING THE (STR Sublicading Appendice Jotha in?. Subhurst Sigs - comp. Il gra 6.5 p. 6 Saylian (?) Provotanp series p.7 sublusty Fairing the Ph. starp Vp. 8 returns with availed that Take 4 lines of page VP9 stigned on text 3 lim

0. 4. X.84 23.02 not is jou of swords ME 547 - is then my A multon? (note it, any test with a bit confusion on 'early' need for Tis easy for Daylok. to prove sal st., whereas w speak also of so. st. well Zistas) add 3 works; in this series; in an carly on Aited in p. 11 line 11 Fis reponded that the reader was her 5 PA. 1 Here are illusted 2 upuli for to Lopes of the Prantles of which nos tate mid paans Anames. and to middle y to p. 13 century. p. 14 bis made sur hearing thes this Ean Itell of that is all with there? not. 18

(F GTX.84) 14 105 63 addited the hold for the second Angin agin Text p. 38 noti 64 rethindraught typescrift p. 39 add tofting from finial draught of 2. tur. 84 6. X. 84 (not 65 (mf. s for Phones inser) This am free woold, but I still doi changeled to for a more formed at for is infinited of See 1 a star for the See 1 6. 7. 84 12 por 66 rep former hyperight 12 prio, to end of 10 prios as p. 10 below p. 46 per plation interplant mate 81 per new parenter (u. carlos with)

(B) (6. X184) 25 p. 48 lais not mple to suggering addition additi p.50 (Aff. D) enter plagent hay, to rection in it "the anterpris" why AS p. 69 on group E have sept out a comment on a Third eponym? must have p.72 under (2) Entra avriguide to have about the Age tot A.C. is sited then, usingly check ,

(6. X-84) 9 26 p. 22 bis bollom why This and sto refers for moder p.77 av Mathing Notia Mile General Marine Conglorie En fener Martin Correctorios p. 81 3rt lin for billon an D gring to all is the inscription on get in frat that is a surp of more so, on some stand Dr'dl There many wellt p.90 under 4 for the antico of the anglife , aft for varian acknowledge for formetic with its publicit ple forinth 34, ch" p. 91 per penallel avection - 88 m, p. 96)